

ac si vobis personaliter loqueremur. In domino feliciter valeatis et diu nobis per ipsos et cum ipsis effectuum remittatis responsum. Scriptum Ludosie, die sanctorum Mauricij sociorumque eius.

Påskrift: Invtilis. Dusser wert nicht mer nütte.

»Konung Håkons sigill (sekret) vidhänger»; se C. Brinchmann, Norske kongesigiller (1924), s. 24 litt. Bk och pl. XVII: 2.

^a *Sic.*

6536. 1361 september 22.

Karl Birgersson säljer till skälig man Jöns Rödhe $\frac{1}{2}$ attung och 2 åkrar (»flata») i Ringetorp (i Vårdsbergs socken) för 16 mark penningar i närvaro av 12 uppräknade fastar samt upplåter honom även 7 stänger i Långkärr.

Orig. [A] på perg. (25,8 × 9,2 cm; 9 rader), Sv. Riksark. (= RPB 515).

Avskrift [B] (defekt) i Registrum eccl. Lincopensis membr. fol. 219. — Jfr E. Nygren, Registra eccl. Lincopensis (1941), s. 268 f.

Allum mannum vari thet vitirlikth·ath iak karl birghirson·haur latit skellikum manne·jønise rødha·en half attung jordh^a oc twa flate j ringwidhathorpe·firi siæxtan marker pæninga mik afhænt oc minum arfwm·vndi han oc hans arfwa tel æuærdhelika ægho·thessum godhum mannum tel vitna·oc hær fastamannum ath varande·haralde^b lafrinzson / gudhmunde j erikstadhum / hinrikke j øndirstadhum / swene biæka^c / joane sparra / petare bønnonson / joane thoreson / olaue thoreson / holma i ørmynge / joare i hwiskorø / magnuse pætarson / holmgere j redhungum / sidhan læt jak ok honum syu stænger j æng oc løfgærdh^d·j langakerre^d / tel thæss ath thetta se sua myklo fastane·tha ær mith eghit incighle hær firi sath·thetta var gior arith æptir gudhz byrdh·M^occc^o lx^oj·odhinsdaghin næst firi^e mikkials masso /

På baksidan: Jn parochia Warberg jn Ringwidhatorp dimidium attungum et ij fflate [Su]per dimidium attunghum jn Rinquidatorp (med annan hand).

Sigill av ofärgat vax (sjuuddig stjärna i sköld): . . . li × Birg . . . på en ur brevet skuren remsa. Enligt RPB 515 kunde år 1866 av omskriften läsas: . . . li Birgæ . . .

^a *Härefter utsuddade ord eller staplar A.* ^b *Avskriften B börjar med dhe laurinsson.* ^c *biælka B* ^{d-d} *Tillagt vid brevets slut A.* ^e *æpter B.*

6537. 1361 september 22.

Johan Holmgersson bortbyter till sin syster Salla 1 attung i Skedevi mot hela hennes arvslott i Sonstorp, som hon ärvt efter deras fader Holmger. Attungen i Skedevi har Johan förut köpt av sin »måg», systerns make Anders, enligt hans brev.

Avskrift [A] »Ex Orig.» i Peringskiölds Miscellanea diplomata E 72 b; [B] omkr. 1700 i B. E. Hildebrands Saml. till Sv. Diplomatarium 3, Vitterh.akad:s dep. i Sv. Riksark. (förr i Peringskiölds Dipl. Regum E 10). Orig. tillhörde säkerligen en samling Rosenstråle-brev från Sonstorp.

Omnibus presens scriptum cernentibus, Johannes Holngersson, salutem in domino. Tenore presencium recognosco, me dilecte sorori mee Salle, unum attongum terre in Skæthwi cum omnibus suis adjacenciis in siccis et humidis prope vel remote positus, nullis exceptis, pro tota parte hereditatis in Sansthorpe, ipsam per mortem patris nostre^a, bone memorie, Holngeri, legittime contingentis pleno jure dimisisse, quem quidem attungum de genero meo dicte sororis mee ma[r]it^b Andrea legittime vendicionis titulo, prius in possessione mea tenueram sicut in literis suis patet acquisitum. In cujus rei testimonium, sigillum meum una cum sigillo dilecti fratruelis mei domini Nicholai Joons-son decani^c Lyncopensis, presentibus est appensum. Datum anno domini MCCCLX primo, in crastino beati Matthei apostoli et ewangeliste.

Endast ett sigill är markerat.

^a Sic A och B. ^b Magistro A (på rasur) och B. ^c Över raden A.

6538.

1361 september 27.

Peter Bonde Tordsson ger för sin och sina föräldrars själar till Julita kloster $\frac{1}{2}$ markland i Jäder i Arboga socken, som är hans fäderne och möderne, såsom även var fallet med $\frac{1}{2}$ markland i samma by Jäder, som han förut givit till klostret, då han och hans hustru Ingeborg fingo brödraskap där.

Orig på perg. (20,7 × 6,9 cm, uppveck 1,1 cm; 11 rader), Sv. Riksark. (=RPB 516).

Brevet är vidfäst ärkebiskop Birgers stadfästelsebrev 1375 ^{19/7}; det företeddes då av abboten i Julita.

Allum mannum thetta bref høre æller se helsar iak pæter bonde thorddason kerleka medh gudhi thet se allum mannum vitirlik at iac havir givit fori mina ok mina foreldra siæl iulutta clostre eet halft markland iord i iædre i arbugha sokn siu ørtugland i clostrins akre ok fem ørtugland ther nest ther rætslikæ er mit fædhærne oc mit mødhærne medh skoghum ok engium ok strømun eller fiskevatnum til ævirlikæ egho / afhendir iak mik ok minum arwm the fornemdæ iord ok vndir thet sama closter medh allum kerlek oc ævirlike gafvo / ok før gaf iak the samu clostre ok eet halft markland iord i them fornemda by iædher fori mik ok mina husfru^a ingeborgho tha vi tokum i the clostreno brodraskap oc the sama iordhin var ok mik^b fædherne oc mødherne oc forbiudhir iak vndir guz dom at nokar hindre thessa mina gafvo fori thesamu clostre datum anno domini M^o · ccc^o sexagesimo primo die sanctorum cosme et damiani martirum sub sigillis nobilium virorum birgeri thurason et nicolai magnusson vna cum meo proprio sigillo

På baksidan: H (brevsignum).

Sigill: n. 1 av rött vax i kupa av ofärgat vax (båt i sköld; över skölden ett P, se Sv. sig. fr. medelt. I, 3, 522): + S' Petri T . . rdonis Bonda; n. 2 av ofärgat vax (båt i sköld): × S B . . . eri Thvras; n. 3 borta.

^a Tillagt vid radslutet. ^b Sic.